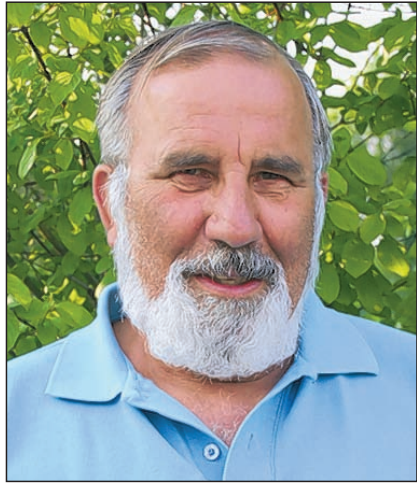


SIGA 2009 vom 2. bis 4. Oktober auf dem Lettenareal in Sins

# Herzlich willkommen an der Gewerbeschau im Oberfreiamt



Es freut mich, Sie zur 3. Gewerbeschau des Gewerbevereins Sins und Umgebung einzuladen.

Unsere Region ist einem starken Wandel unterworfen. Das stellen Sie an den vielen Neubauten von Ein- oder Mehrfamilienhäusern, Gewerbebauten oder Strassenneubauten ganz klar fest. Die Gewerbeschau zeigt, dass sich die Gewerbe- und Dienstleistungsbetriebe diesem Umstand angepasst haben. Mit über 80 Ausstellern ist das gesamte Angebot vom Schuhladen, über die Handwerksbetriebe bis zu den Banken und Versicherungen vertreten.

Jeder Stand wird mit viel Eifer und

Ideenreichtum aufgebaut und während dreier Tage durch Arbeitgeber und Arbeitnehmer betreut. Jeder Stand möchte Ihnen als Kunde aufzeigen, was Sie alles in unserer Region finden oder in Anspruch nehmen können.

Die Vereine werden an der SIGA ebenfalls sehr gut vertreten sein und möchten Ihnen zeigen, dass wir keine Schlafregion sind. Finden Sie den Anschluss durch eine aktive Teilnahme im Vereinsleben. Kulinarisch finden Sie nebst einheimisch Währschaften auch viele andere Höhepunkte. Nachtschwärmer können sich im Barzelt vergnügen. Für die Kleinkinder ist ein Hütedienst und Kinderhort organisiert, sowie viele andere Attraktionen für die Jugendlichen und Junggebliebenen wie Ponyreiten, Streichelzoo und Säulirennen. Für die Unterstützung unserer Ausstellung möchte ich unserem Hauptsponsor den Raiffeisenbanken im Oberfreiamt, dem Gemeinderat von Sins und der Schulpflege für die Unterstützung sowie den Vereinen, die uns behilflich sind, recht herzlich danken.

Sicherlich wird das grösste Highlight am Freitag am 2. Oktober sein, wenn unsere Bundesrätin, Frau Doris Leuthard, die Ausstellung eröffnen wird.

Es würde alle Aussteller freuen, wenn Sie das erste Oktoberwochenende im Lettenareal Sins verbringen.

Der OK-Präsident Vigi Doerig

Zum dritten Mal Gewerbeschau

## «Lueg zerscht do»



Wir begrüßen Sie, liebe Gäste, mit unserem neuen Motto zum 50 Jahre Jubiläum (2010), des Gewerbevereins Sins und Umgebung an der SIGA 2009.

Mit diesem Slogan werden wir Sie auch durch die SIGA führen und Ihnen, liebe Besucherinnen und Besucher unsere Top-Leistungen präsentieren. Wir werden Sie auch darauf aufmerksam machen und Ihnen erklären, was es mit diesem Ausspruch auf sich hat.

Schauen Sie bei uns am Infostand in der Halle 1 vorbei und geniessen Sie mit uns die SIGA mit den Ausstellern und vielen Attraktionen. Von 160 Gewerbevereins-Mitglieder sind 80 als Aussteller beteiligt, die Ihnen ihr Handwerk präsentieren möchten. Wir freuen uns auf Sie.

Gewerbeverein Sins und Umgebung

## Öffnungszeiten

Freitag	16 – 22 Uhr
Samstag	10 – 22 Uhr
Sonntag	10 – 18 Uhr
<b>Eintritt frei</b>	

## RAIFFEISEN

Raiffeisen begrüsst Sie an der SIGA

Liebe Besucherin, lieber Besucher der SIGA 2009

Unsere Schweizer Wirtschaft wird zu einem wesentlichen Teil durch die kleinen und mittleren Betriebe getragen. In den Unternehmen ist viel Wissen, Können und handwerkliches Geschick vereint.

Unzählige Fähigkeiten werden Ihnen an der SIGA 2009 an verschiedenen Ständen mit viel Liebe zum Detail präsentiert. Nutzen Sie die Gelegenheit, neue Kontakte in der Umgebung zu knüpfen, denn Gutes liegt oft so nahe.

Diese Betriebe sind vor allem lokal tätig – so wie wir Raiffeisenbanken auch. Daher unterstützen wir die SIGA mit der Übernahme des Hauptsponsorings und wünschen allen Besuchern viele gemütliche Stunden.

Ihre Raiffeisenbanken im Oberfreiamt

### Ausstellerverzeichnis

Aarg. Kantonalbank	2/54	Engel Pius, Sauna	2/52	Kilian Küchen	2/45	Stocker, Fensterbau	1/09
Apotheke Sins	1/20	Felber Glaserei GmbH	1/14	Konrad, Heizungen/Sanitär	1/01	Strebel Innendekoration	2/60
Arnold Gartenbau	2/31	Fliri Planung, Architektur	2/44	Kreisspital Muri, Gesundheitswesen	1/17	Topfit-swiss.ch, Gesundheits-Training	1/05
Arnold Bruno, Bilder, Fotos	1/22	Frank + Pries, Architektur	2/31	Landi Sins, Wein/Bekleidung	1/06	Troxler GmbH Auw, Schreinerei	2/42
AXA Winterthur Versicherungen	1/08	Klausner AG, Auw, Metallbau	2/46	Lindenberg Energie	2/53	Villiger Bau AG	1/02
Bachtalmühle AG, Futtermittel/Mehl	1/13	Gemeinde Abtwil, Verwaltung	2/38	Locher Haushalt/Werkzeuge	2/32	Villiger Business Support	2/49
Blumen Lädle Auw	2/48	Gemeinde Auw, Verwaltung	2/38	Magic Schlaf Betten	2/39	VivandoWeine GmbH	2/30
Bossart Radio TV	2/34	Gemeinde Dietwil, Verwaltung	2/38	Magic Schlaf Betten	2/36	Volg Sins, Lebensmittel	2/35
Bründler, Schreinerei	1/16	Gemeinde Mühlau, Verwaltung	2/38	Mosimann, Torantriebe Garagentore	2/37	Waldspühl, Blumen und Gärtnerei	2/61
Burkhardt + Co., Landmaschinen	2/57	Gemeinde Oberrüti, Verwaltung	2/38	Müller, Radio + TV	2/58	Wey Bike + Ski, Sportartikel	1/23
Burkart AG / Trilegno Holzbau	1/16	Gemeinde Sins, Verwaltung	2/38	Neue Aargauer Bank	2/33	Windhager, Rollfix Mückengitter	2/31
Bütler Elektro Sins GmbH	1/04	Häcki AG, Brenner, Steuerungen	1/21	Niederberger Oberrüti, Schreinerei	2/50	WWZ Zug AG mit Elektra Sins	1/03
Crystal Travel, Reisen	2/55	Helvetia Versicherungen	1/19	Peterhans Haustechnik/Bühl AG	1/15	Wyschöpfli / Otto Bütler, Weine	2/48
Die Mobiliar, Versicherungen	2/56	Hintermann Schlosserei	2/51	Pries Jürgen, Metallbau	2/31	Betagtenzentrum Aettenbühl	1/18
Elektra Sins, TV Kabelfernsehen	1/03	Hodel AG, Entsorgung/Transporte	2/40	Raiffeisenbank Oberfreiamt	1/10	Zimmermann, Kaminfeger	1/24
Engel Peter, Kanalreinigung	1/12	Hofstetter AG, Spenglerei	1/11	Reiem Schuhe, Schuhe	2/59	Zürich Versicherungen	2/43
		Huwiler Maler AG	2/41	Spitex	1/18		
		Isenegger Gebr., Christbäume	1/07	Starrest GmbH, Getränke/Bier	2/47		

### Aussenstände

- Arnold Garage AG, Autos
- Auto Suter, Autos
- Balmer Pius, Metzgerei/Grill
- D & S AG, Gartenbau
- Engel Peter, Kanalreinigung
- Katastrophenschutz Oberfreiamt
- Kreisspital Muri, Ambulanzfahrzeug
- Kreuzfeld Garage, Autos
- Leu Bäckerei, Backwaren
- Rütter Garage, Autos
- Samariter-Fahrzeug
- Schmid H.P., Fahrtschule
- Staubli Muri, Getränke
- Walliser & Partner, Natursteine
- Wespi Claudia, Blumenparadies
- Wyder Bedachungen, Barbetrieb mit DJ

### Bauernzelt

- Bauern, Buurechuchi, Apérochuchi

### Werbewände

- Aeberhard Maler
- Beier Holzbau AG
- Fliri, Architektur
- Huwiler Klima, Klimatechnik
- Notter Yvonne, Homepages

## Wir möchten Ihr Flachdachproblem haben!

Hofstetter AG ■ Bahnhofstrasse 9 ■ 5643 Sins ■ Telefon 041 787 11 24 ■ www.hofstetter-sins.ch

Besuchen Sie uns an der SIGA, Halle 1, Stand 11